

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.07.2015

aruandeaasta lõpp: 30.06.2016

ärinimi: OÜ Artiston

registrikood: 10242514

tänava/talu nimi, Töökoja tee 6
maja ja korteri number:

alevik: Laekvere alevik

vald: Laekvere vald

maakond: Lääne-Viru maakond

postisihtnumber: 46501

telefon: +372 3255815

faks: +372 3255814

e-posti aadress: artiston@artiston.ee

veebilehe aadress: www.artiston.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	11
Lisa 3 Varud	11
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	12
Lisa 5 Materiaalne põhivara	12
Lisa 6 Kapitalirent	13
Lisa 7 Kasutusrent	14
Lisa 8 Võlad ja ettemaksed	14
Lisa 9 Osakapital	14
Lisa 10 Müügitulu	15
Lisa 11 Muud äritulud	15
Lisa 12 Kaubad, toore, materjal ja teenused	16
Lisa 13 Mitmesugused tegevuskulud	16
Lisa 14 Tööjõukulud	17
Lisa 15 Intressikulud	17
Lisa 16 Seotud osapooled	17
Aruande allkirjad	19
Vandeaudiitori aruanne	20

Tegevusaruanne

OÜ Artiston on 1. septembril 1997. aastal loodud kaasaegne Eesti erakapitalil põhinev ettevõte.

OÜ Artiston tegevusvaldkonda kuuluvad metsa uuendamine, metsakultuuride ja noorendike hooldamine, metsa ülestöötamine, kasvava metsa raieõiguse võõrandamine, metsamaterjali ostmine, metsa hindamine, maa mõõdistamise ja maareformiga seonduva dokumentatsiooni ning asjaajamise korraldamine.

1.07.2015.-30.06.2016 majandusaastal kahanes OÜ Artistoni müügitulu ca 27%, mis põhiliselt tulenes puidu hindade langusest ja vähesest nõudlusest. Majandusaastal realiseeriti 183 264, 962 tm ümarpuitu, mis on samas suurusjärgus eelnenud majandusaasta tulemusega. OÜ Artistoni müügitulu perioodil 01.07.2015 –30.06.2016 oli 7 706 065 eurot ja aruandesaasta lõppes 209 537 eurose kahjumiga. Nõudlus ettevõtte poolt pakutavale toodangule on püsinud üldiselt samal tasemel eelneva majandusaastaga. Eranditena on vähenenud nõudlus küttepuidu järele ja samas tõusis hüppeliselt nõudlus hakkepuidu järele, mille müügi maht kasvas 122%. Saematerjali tagasihoidlik nõudlus ei turgutanud ka saepalgi ostu vajadust ja see pidurdas üldiselt raietegevust. Täiendavat saepalgi müügi mahtu suurendati eksportimisega Saksamaa Liitvabariiki.

OÜ-le Artiston omistati 07. jaanuaril 2016 PEFC tarneahela sertifikaat. Puidu tarneahela sertifitseerimine hõlmab töötlemise, tootmise, transportimise ja levitamise kõiki etappe, mille kaudu jõuab toode metsast lõpptarbijani. Puidu tarneahela sertifitseerimine tõendab, et sertifitseeritud toode pärineb hästi majandatavast metsast ning et tooteid pole ahela mitte üheski etapis segatud sertifitseerimata metsadest pärinevate toodetega. Maailmas nõutakse üha enam sertifitseeritud puitmaterjali, mis on saadud jätkusuutlikult majandatavatest metsadest. Ettevõtte, mis suudab tõestada, et selle tooted on valmistatud õigesti majandatavast metsast pärinevast puidust, saab konkurentsieelise paljudel turgudel. Sertifikaat kehtib 5 aastat.

OÜ Artiston kuulub ettevõtete kogumisse Artiston Grupp ja tervikuna on kogu grupi finantsmajanduslik olukord hea.

Peamised finantssuhtarvud:

Nimetus:	30.06.2016	30.06.2015
Lühiajaliste kohustuste maksevõime	2,98	2,43
Likviidsuskordaja	2,54	2,08
Võlakordaja	17%	21%
Kogukapitali puhasrentaablus (ROA)	-4%	-5%
Omakapitali puhasrentaablus (ROE)	-5%	-6%
Maksevõime = käibevara / lühiajalised kohustused		
Likviidsuskordaja = (käibevara – varud) / lühiajalised kohustused		
Võlakordaja = lühiajalised kohustused + pikaajalised kohustused) / bilansimaht		
Kogukapitali puhasrentaablus (ROA) = puhaskasum/koguvara		
Omakapitali puhasrentaablus (ROE) = puhaskasum/omakapital		

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	30.06.2016	30.06.2015	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	70 127	89 610	
Nõuded ja ettemaksed	1 458 786	1 983 548	2
Varud	263 400	343 954	3
Kokku käibevara	1 792 313	2 417 112	
Põhivara			
Nõuded ja ettemaksed	2 392 152	2 400 152	2
Kinnisvarainvesteeringud	110 000	0	
Materiaalne põhivara	642 211	644 615	5
Kokku põhivara	3 144 363	3 044 767	
Kokku varad	4 936 676	5 461 879	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	115 847	300 321	
Võlad ja ettemaksed	484 997	695 561	8
Kokku lühiajalised kohustused	600 844	995 882	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	243 624	164 252	
Kokku pikaajalised kohustused	243 624	164 252	
Kokku kohustused	844 468	1 160 134	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	13 037	13 037	9
Kohustuslik reservkapital	1 304	1 304	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 287 404	4 542 639	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-209 537	-255 235	
Kokku omakapital	4 092 208	4 301 745	
Kokku kohustused ja omakapital	4 936 676	5 461 879	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015	Lisa nr
Müügitulu	7 706 065	10 656 756	10
Muud äritulud	32 132	21 170	11
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-6 906 213	-8 473 282	12
Mitmesugused tegevuskulud	-348 348	-1 709 912	13
Tööjõukulud	-302 610	-321 146	14
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-382 060	-387 895	
Muud ärikulud	1	-6 989	
Kokku ärikasum (-kahjum)	-201 033	-221 298	
Intressikulud	-8 505	-33 946	15
Muud finantstulud ja -kulud	1	9	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-209 537	-255 235	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-209 537	-255 235	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	-201 033	-221 298
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	382 060	387 895
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-12 764	0
Muud korrigeerimised	-13 813	0
Kokku korrigeerimised	355 483	387 895
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	615 863	332 163
Varude muutus	-29 446	498 288
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-253 063	-508 608
Laekunud intressid	0	9
Makstud intressid	0	-46
Kokku rahavood äritegevusest	487 804	488 403
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-387 434	-102 522
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	83 708	0
Antud laenud	-228 572	-142 912
Antud laenude tagasimaksed	145 472	398 222
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-386 826	152 788
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	465 333	346 025
Saadud laenude tagasimaksed	-337 525	-744 659
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-239 764	-158 674
Makstud intressid	-8 505	-33 900
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-120 461	-591 208
Kokku rahavood	-19 483	49 983
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	89 610	39 627
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-19 483	49 983
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	70 127	89 610

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
30.06.2014	13 037	1 304	4 542 639	4 556 980
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	-255 235	-255 235
30.06.2015	13 037	1 304	4 287 404	4 301 745
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	-209 537	-209 537
30.06.2016	13 037	1 304	4 077 867	4 092 208

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Artiston raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes, kui ei ole eraldi viidatud mõnele teisele vääringule.

Peamised arvestuspõhimõtted, mida kasutati raamatupidamise aastaaruande koostamisel, on toodud allpool.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Ettevõtte läks rahvusvahelistelt finantsaruandluse standarditelt (IFRS) üle Eesti hea raamatupidamistavale (Estonian GAAP).

Vigade korrigeerimine

Vead on ebakorrektselt kajastatud või kajastamata jäetud andmete eelmiste perioodide raamatupidamisaruannetes, mis tulenevad aruande koostamise ajal juhtkonnale kättesaadava informatsiooni ebakorrektselt kasutamisest või kasutamata jätmisest.

Olulisi eelmiste perioodide suhtes avastatud vigu korrigeeritakse tagasiulatuvalt, välja arvatud juhul, kui vea mõju eelmistele perioodidele ei ole võimalik usaldusväärselt määrata.

Kui olulise vea mõju eelmistele perioodidele ei ole võimalik usaldusväärselt määrata, korrigeeritakse varasematesse perioodidesse jääva vea mõju võrra aruandeperioodi varade, kohustuste ja jaotamata kasumite algsaldosid. Juhul kui vea kumulatiivset mõju ei ole võimalik usaldusväärselt määrata ka aruandeperioodi algsaldode suhtes, korrigeeritakse viga edasiulatuvalt alates esimesest võimalikust kuupäevast.

Finantsvarad

Finantsvaradeks loetakse raha, lepingulist õigust saada teiselt osapoolelt raha või muid finantsvarasid (näiteks nõuded ostjate vastu) ja lepingulisi õigusi vahetada teise osapoollega finantsvarasid potentsiaalselt kasulikel tingimustel. Finantskohustusteks loetakse lepingulisi kohustusi tasuda teisele osapoollele raha või muid finantsvarasid või vahetada teise osapoollega finantsvarasid potentsiaalselt kahjulikel tingimustel.

Finantsvarad ja -kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või -kohustuse eest makstava või saadava tasu õiglase väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvara või -kohustusega otseselt seotud tehingukulutusi, välja arvatud kauplemiseesmärgil soetatud finantsvarade ja -kohustuste ning tuletisinstrumentide puhul.

Tavapärastel turutingimustel toimuvaid finantsvarade oste ja müüke kajastatakse tehingupäeval. Finantsvarade ja -kohustuste edasine arvestus toimub olenevalt nende tüübist kas õiglase väärtuse, soetusmaksumuse või korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Õiglasel väärtusel kajastatavaid varasid hinnatakse igal aastal ümber vastavalt nende õiglasele väärtusele. Kauplemiseesmärgil soetatud finantsvarade ja -kohustuste õiglase väärtuse muutused kajastatakse aruandeperioodi kasumiaruandes.

Raha

Bilansikirje "Raha" sisaldab kassa ja pangakontode saldosisid.

Äritegevuse rahavood on koostatud kasutades kaudset meetodit. Investeerimis- ja finantseerimistegevuse rahavood on esitatud aruandeperioodi brutolaekumiste ja -väljamaksetena.

Nõuded ja ettemaksed

Lühi- ja pikaajalisi nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil, st. nende nüüdsväärtuses, millest arvatakse maha ebatõenäoliselt laekuvad summad.

Kui ostjatelt laekumata arvete laekumine loetakse osaliselt või täielikult ebatõenäoliseks, kajastatakse allahindlust kasumiaruande real "Mitmesugused tegevuskulud". Ostjatelt laekumata arved, mille sissenõudmiseks ei ole võimalik või majanduslikult kasulik meetmeid rakendada, hinnatakse lootusetuks ning kantakse bilansist välja.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Varude kuludes kajastamisel ja varude bilansilise väärtuse arvestamisel kasutatakse kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodit.

Kinnisvarainvesteeringud

Kinnisvarainvesteeringuna on kajastatud kinnisvaraobjekte (maa, hoone), mida ettevõtte hoiab (kas omanikuna või kapitalirendi tingimustel rendituna) renditulu teenimise või turuväärtuse kasvu eesmärgil ja mida ei kasutata enda majandustegevuses. Kinnisvarainvesteering võetakse bilansis algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis sisaldab ka soetamisega otseselt seonduvaid tehingutasusid (s.o notaritasud, riigilõivud, nõustajatele makstud tasud ja muud kulutused, ilma milleta ei oleks ostutehing tõenäoliselt aset leidnud). Edasi kajastatakse kinnisvarainvesteeringuid õiglases väärtuses, mis baseerub iga-aastaselt määratud turuhinnal. Õiglase väärtuse muutused kajastatakse kasumiaruandes eraldi kirjel "Kasum/kahjum kinnisvarainvesteeringute ümberhindlusest".

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum. Põhivara parendusväljaminekud, mis suurendavad põhivara tööjõudlust üle algselt arvatud taseme ja tõenäoliselt osalevad lisanduvate tulude tekkimisel tulevikus, kapitaliseeritakse bilansis põhivarana. Kulutused, mis tehakse eesmärgiga tagada ning säilitada varaobjektilt tulevikus saadavat tulu, kajastatakse nende kulude tekkimisel aruandeperioodi kuludes. Amortisatsiooni arvestatakse lineaarselt lähtudes järgmistest eeldatavatest kasulikest eluigadest. Maad ei amortiseerita.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, on need komponendid võetud raamatupidamises arvele eraldi varadena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt nende kasulikule elueale.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 1000 €

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised ja rajatised	20-50
Masinad ja seadmed	5-7
Muu inventar ja IT seadmed	3-5

Vara kasuliku eluea määramisel võetakse arvesse:

- vara eeldatava kasutamise aega, lähtuvalt vara oodatavast võimsusest või tootlikkusest;
- vara oodatav füüsiline kulumine;
- vara tehniline või moraalne iganemine, mis võib tuleneda näiteks muudatustest ettevõtte tooteportfellis või turunõudluses;
- juriidilised piirangud vara kasutamisele, näiteks varaga seotud rendilepingute lõppemise tähtajad.

Rendid

Kapitali- ja kasutusrendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik

Kapitalirenti kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksede miinimumsumma nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksed jaotatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Finantskulud jaotatakse rendi-perioodile arvestusega, et intressimäär on igal ajahetkel kohustuse jääkväärtuse suhtes sama. Kapitalirendi tingimustel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga, kusjuures amortisatsiooni perioodiks on vara eeldatav kasulik tööiga või rendisuhte kehtivuse periood, olenevalt sellest, kumb on lühem. Kapitalirendi lepingute sõlmimisega

oteselt kaasnevad rentniku poolt kantavad esmased otsekulutused kajastatakse renditava vara soetusmaksumuse koosseisus. Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Pikaajaliste kohustustena on bilansis kajastatud laenud, mille maksetähtaeg on hiljem kui üks aasta peale bilansikuupäeva. Ülejäänud kohustused on kajastatud lühiajalistena.

Võetud laenud

Intressikandvad pangalaenud, arvelduskrediidid, muud laenud kajastatakse esmaselt saadud raha summas. Edaspidi kajastatakse nimetatud finantskohustusi korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil, kus algset soetusmaksumust korrigeeritakse põhiosa tagasimaksetega. Intressikulud kajastatakse kuluna kasumi–aruande real "Intressikulud" nende tekkimise perioodil.

Intressi mittekanvdad laenud või turuintressimäärast erineva intressimääraga laenud kajastatakse kohustuse tekkimisel nüüdisväärtuses kasutades turul kehtivat intressimäära ning kohustuse nimiväärtuse ja nüüdisväärtuse vahet amortiseeritakse kohustuse maksmistähtajani jäänud perioodi jooksul. Esmane ümberhindlus nüüdisväärtusesse kajastatakse kasumiaruande real "Muud finantstulud ja -kulud" ning edasine kohustuse nimiväärtuse ja nüüdisväärtuse amortisatsioon kajastatakse kasumiaruande real "Intressikulud".

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt Äriseadustiku nõuetele on kajastatud kohustuslik reservkapital, mis moodustatakse puhaskasumist tehtavatest eraldistest. Iga-aastase eraldise suurus peab olema vähemalt 1/20 aruandeaasta kinnitatud puhaskasumist kuni reservkapital moodustab vähemalt 1/10 osakapitalist.

Tulud

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt saadud või saadaoleva tasu õiglasel väärtuses, st. müüdu kaupade ja osutatud teenuste eest saadavates summas, millest on maha arvestatud hinnaalandid. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised kauba omamisega seotud riskid ja hüved on ostjale üle läinud, müügist saadava tasu laekumine on tõenäoline ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Teenuse müügitulu kajastatakse teenuse osutamise perioodil, kui teenuse osutamise eest saadava tasu laekumine on tõenäoline ning müügitulu ja teenuse osutamisega seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Intressitulu kajastatakse tekkepõhiselt.

Kulud

Kuludena kajastatakse tekkepõhiselt otseselt põhitegevuse eesmärgil ostetud kaupade, teenuste ja materjalide kulud, administratiivsetel ja muudel põhitegevusega otseselt mitte seotud eesmärkidel ostetud teenuste ja abimaterjalide kulud, aruandeperioodi tööjõukulud, materiaalse ja immateriaalse põhivara amortisatsiooni ja väärtuse langusest tulenevad kulud, ebaregulaarselt äritegevuse käigus tekkivad kulud, intressikulud laenudelt, kapitalirendilepingutelt ja muudelt intressikandvatelt võlakohustustelt.

Maksustamine

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Alates 1.01.2015 on dividendidena jaotatud kasumi maksimumääraks 20/80. Teatud tingimustel on võimalik saadud dividende jaotada edasi ilma täiendava tulumaksukuluta. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kohustusena ja kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Maksustamissüsteemi omapärast lähtuvalt ei teki Eestis registreeritud ettevõtete erinevusi vara maksu–arvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel ning sellest tulenevalt ka edasilükkunud tulumaksunõudeid ega -kohustusi. Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust, mis tekiks jaotamata kasumist dividendide väljamaksmisel. Maksimaalne tulumaksukohustus, mis kaasneks jaotamata kasumi dividendidena väljamaksmisel, on esitatud aastaaruande lisades.

Seotud osapooled

Osapooli loetakse seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. Seotud osapoolteks on emaettevõtte (ning emaettevõtte omanikud), tütar- ja sidusettevõtted, teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted (emettevõtte ülejäänud tütarettevõtted) ja tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul,

kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte äriplaneerimisele. Artiston OÜ emaettevõtteks on Artiston Grupp OÜ.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	30.06.2016	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	357 289	357 289	0	0
Ostjatelt laekumata arved	357 289	357 289	0	0
Nõuded seotud osapoolte vastu	3 462 624	1 070 472	2 392 152	0
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	21 261	21 261	0	0
Ettemaksed	9 764	9 764	0	0
Tulevaste perioodide kulud	9 764	9 764	0	0
Kokku nõuded ja ettemaksed	3 850 938	1 458 786	2 392 152	0

	30.06.2015	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	722 072	722 072	0	0
Ostjatelt laekumata arved	722 072	722 072	0	0
Nõuded seotud osapoolte vastu	2 678 405	278 253	2 400 152	0
Muud nõuded	979 372	979 372	0	0
Laenunõuded	979 372	979 372	0	0
Ettemaksed	3 851	3 851	0	0
Tulevaste perioodide kulud	3 851	3 851	0	0
Kokku nõuded ja ettemaksed	4 383 700	1 983 548	2 400 152	0

Lisa 3 Varud

(eurodes)

	30.06.2016	30.06.2015
Tooraine ja materjal	28 914	98 893
Müügiks ostetud kaubad	112 706	124 274
Ettemaksed varude eest	121 780	120 787
Kokku varud	263 400	343 954

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	30.06.2016		30.06.2015
	Ettemaks	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	21 261	0	20 733
Üksikisiku tulumaks	0	2 553	3 401
Sotsiaalmaks	0	5 561	7 095
Kohustuslik kogumispension	0	535	592
Töötuskindlustusmaksed	0	726	861
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	21 261	9 375	32 682

Lisa 5 Materiaalne põhivara

(eurodes)

						Kokku
	Maa	Ehitised	Transpordi- vahendid	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	
30.06.2014						
Soetusmaksumus	10 456	293 829	2 399 662		2 399 662	2 703 947
Akumuleeritud kulum	0	-6 175	-1 767 786		-1 767 786	-1 773 961
Jääkmaksumus	10 456	287 654	631 876		631 876	929 986
Ostud ja parendused	0	25 774	76 750		76 750	102 524
Amortisatsioonikulu	0	-159 568	-228 327		-228 327	-387 895
30.06.2015						
Soetusmaksumus	10 456	319 603	2 476 412		2 476 412	2 806 471
Akumuleeritud kulum	0	-165 743	-1 996 113		-1 996 113	-2 161 856
Jääkmaksumus	10 456	153 860	480 299		480 299	644 615
Ostud ja parendused	28 000	0	384 933	2 500	387 433	415 433
Amortisatsioonikulu	0	-137 946	-243 906	-208	-244 114	-382 060
Müügid	-28 000	0	-7 775	0	-7 775	-35 775
Muud muutused	0	0	-2	0	-2	-2
30.06.2016						
Soetusmaksumus	10 456	319 603	2 853 568	2 500	2 856 068	3 186 127
Akumuleeritud kulum	0	-303 689	-2 240 019	-208	-2 240 227	-2 543 916
Jääkmaksumus	10 456	15 914	613 549	2 292	615 841	642 211

Lisa 6 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	30.06.2016	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
OP Finance Estonia AS	3 181	3 181	0	0	3MEUR+1,8%	EUR	5.08.2016
OP Finance Estonia AS	24 332	24 332	0	0	3MEUR+1,8%	EUR	5.11.2016
OP Finance Estonia AS	107 786	24 200	83 586	0	3MEUR+1,85%	EUR	20.08.2018
OP Finance Estonia AS	19 438	3 815	15 623	0	3MEUR+1,63%	EUR	5.03.2020
Danske Bank A/S Eesti filiaal	4 265	4 265	0	0	6MEUR+2,64%	EUR	15.08.2016
Danske Bank A/S Eesti filiaal	16 184	13 667	2 517	0	6MEUR+1,7%	EUR	15.07.2017
Danske Bank A/S Eesti filiaal	5 852	3 021	2 831	0	6MEUR+2,04%	EUR	15.05.2018
Danske Bank A/S Eesti filiaal	15 149	3 399	11 750	0	6MEUR+1,65%	EUR	15.10.2020
Danske Bank A/S Eesti filiaal	163 284	35 967	127 317	0	6MEUR+1,6%	EUR	15.11.2020
Kapitalirendikohustused kokku	359 471	115 847	243 624				

	30.06.2015	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
OP Finance Estonia AS	43 879	43 879	0	0	3MEUR+1,8%	EUR	05.05.2016
OP Finance Estonia AS	35 280	35 280	0	0	3MEUR+1,8%	EUR	05.07.2016
OP Finance Estonia AS	35 450	11 128	24 322	0	3MEUR+1,8%	EUR	05.11.2016
OP Finance Estonia AS	131 986	24 200	107 786	0	3MEUR+1,85%	EUR	20.08.2018
OP Finance Estonia AS	23 253	3 815	19 438	0	3MEUR+1,63%	EUR	05.03.2020
Danske Bank A/S Eesti filiaal	29 515	25 240	4 275	0	6MEUR+2,64%	EUR	15.08.2016
Danske Bank A/S Eesti filiaal	30 855	28 284	2 571	0	6MEUR+2,04%	EUR	15.07.2017
Danske Bank A/S Eesti filiaal	8 830	2 970	5 860	0	6MEUR+1,83%	EUR	15.05.2018
Kapitalirendikohustused kokku	339 048	174 796	164 252	0			

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	30.06.2016	30.06.2015
Masinad ja seadmed	405 984	360 338
Kokku	405 984	360 338

Lisa 7 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Kasutusrendikulu	8 919	11 532
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	30.06.2016	30.06.2015
12 kuu jooksul	13 187	14 825
1-5 aasta jooksul	13 856	10 456

Lisa 8 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	30.06.2016	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	448 328	448 328
Võlad töövõtjatele	19 534	19 534
Maksuvõlad	9 375	9 375
Muud võlad	7 760	7 760
Kokku võlad ja ettemaksed	484 997	484 997
	30.06.2015	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	643 576	643 576
Võlad töövõtjatele	8 608	8 608
Maksuvõlad	32 682	32 682
Muud võlad	10 689	10 689
Saadud ettemaksed	6	6
Kokku võlad ja ettemaksed	695 561	695 561

Lisa 9 Osakapital

(eurodes)

	30.06.2016	30.06.2015
Osakapital	13 037	13 037
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 10 Müügitulu

(eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	7 242 650	10 596 042
Läti	3 082	60 714
Saksamaa	460 333	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	7 706 065	10 656 756
Kokku müügitulu	7 706 065	10 656 756
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Metsamaterjali müük	5 829 353	8 504 454
Raie- ja kokkuveoteenus	1 335 798	1 514 297
Transporditeenus	176 583	169 539
Tõste- ja vagunite tühjenduse teenus	120 657	206 288
Kultuuride hooldus	28 824	51 033
Ehitus- ja remonditeenus	29 117	55 729
Renditulu	30 637	57 172
Põhivara müük	40 167	51 500
Vahendatud teenused	114 929	46 744
Kokku müügitulu	7 706 065	10 656 756

Lisa 11 Muud äritulud

(eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Kasum materiaalse põhivara müügist	12 764	0
Trahvid, viivised ja hüvitised	5 555	21 170
Kasum varude ümberhindlusest	13 813	0
Kokku muud äritulud	32 132	21 170

Lisa 12 Kaubad, toore, materjal ja teenused (eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Tooraine ja materjal	-4 439 699	-6 067 063
Varude allahindlus ja mahakandmine	0	-411 292
Energia	-330 676	-400 638
Kütus	-330 676	-400 638
Alltöövõtutööd	-1 191 518	-1 594 289
Transpordikulud	-944 320	0
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	-6 906 213	-8 473 282

Lisa 13 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Mitmesugused bürookulud	-318 603	-307 082
Uurimis- ja arengukulud	0	-55 808
Lähetuskulud	-3 130	-618
Koolituskulud	-4 885	0
Riiklikud ja kohalikud maksud	-2 974	-2 434
Ehitus-ja remondimaterjalid	0	-109 953
Masinate ja seadmete hooldus ja remont	0	-437 993
Transporditeenus	0	-501 258
Tõsteteenus	0	-51 008
Vahendustasud	0	-200 000
Juriidilised teenused	0	-28 683
Sõiduautod	0	-5 930
Autokompensatsioon	-14 074	-3 350
Liikememaksud	-3 231	-3 447
Pangateenused	-1 451	-2 348
Kokku mitmesugused tegevuskulud	-348 348	-1 709 912

2015. majandusaastal muudatus kulude kajastamises, millest tulenevalt klasifitseeruvad varasemalt tegevuskulude all kajastatud kulud kaubad, toore, materjal, teenused kuluna.

Lisa 14 Tööjõukulud

(eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Palgakulu	230 288	240 853
Sotsiaalmaksud	72 322	80 293
Kokku tööjõukulud	302 610	321 146
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	22	27

Lisa 15 Intressikulud

(eurodes)

	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Intressikulu laenudelt	980	24 806
Intressikulu kapitalirendilt	7 525	9 094
Muud intressikulud	0	46
Kokku intressikulud	8 505	33 946

Lisa 16 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustustlase emaettevõtja nimetus	Artiston Grupp OÜ
---	-------------------

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	30.06.2016		30.06.2015	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	3 337 985	0	3 254 884	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	129 633	132 458	403 095	296 605

01.07.2015 - 30.06.2016	Ostud	Müügid	Antud laenud	Antud laenude tagasimaksed	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Emaettevõtja	45 000	0	200 650	117 550	0	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	2 917 625	1 361 454	0	0	0	0
01.07.2014 - 30.06.2015	Ostud	Müügid	Antud laenud	Antud laenude tagasimaksed	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Emaettevõtja	45 000	0	142 912	398 222	0	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	3 975 261	1 948 623	0	0	22 000	22 000

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	01.07.2015 - 30.06.2016	01.07.2014 - 30.06.2015
Arvestatud tasu	4 470	4 050

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 27.09.2016

OÜ Artiston (registrikood: 10242514) 01.07.2015 - 30.06.2016 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MARGO KLAASMÄGI	Juhatuse liige	27.09.2016

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

OÜ Artiston osanikele

Oleme auditeerinud OÜ Artiston raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 30.06.2016, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 4-18, on kaasatud käesolevale aruandele.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arv näitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt OÜ Artiston finantsseisundit seisuga 30.06.2016 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Aare Olander

Vandeaudiitori number 342

OÜ Grow Audit

Audiitorettevõtja tegevusloa number 103

Tallinn, Mustamäe tee 60

28.09.2016

Audiitorite digitaalallkirjad

OÜ Artiston (registrikood: 10242514) 01.07.2015 - 30.06.2016 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
AARE OLANDER	Vandeaudiitor	28.09.2016

Kahjumi katmise ettepanek

(eurodes)

	30.06.2016
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 287 404
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-209 537
Kokku	4 077 867

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Metsavarumine	02201	5829353	75.65%	Jah
Metsamajandust abistavad tegevused	02401	1847888	23.98%	Ei
Metsakasvatus ja muud metsamajanduse tegevusalad	02101	28824	0.37%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Artiston Grupp OÜ	10893022	Tallinn, Harju maakond, Eesti	13037 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 3255815
Faks	+372 3255814
E-posti aadress	artiston@artiston.ee
Veebilehe aadress	www.artiston.ee